

EN This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Italy). The manufacturer declares that the Personal Protective Equipment (PPE) described in the table:

- are in conformity with the provisions of the Regulation EU 2016/425 and the harmonized standard **EN 14387:2021**,
- are identical to the PPE that is subject of the EU type certificate n° **PPE011AT2205** issued by ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milan MI - Italy), notified body No. 0426,
- are subject to the procedure set out in Annex VIII (module D) of the EU 2016/425 Regulation, under the control of ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milan MI - Italy), notified body No. 0426.

FR La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Italie). Le fabricant déclare que les Équipements de Protection Individuelle (EPI) décrits dans le tableau:

- sont conformes aux dispositions du règlement UE 2016/425 et à la norme en vigueur **EN 14387:2021**,
- sont identiques à l'objet EPI du certificat de l'UE du type n° **PPE011AT2205** délivré par ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milan MI - Italie), organisme notifié n° 0426,
- sont soumis à la procédure décrite à l'Annexe VIII (module D) du règlement UE 2016/425, sous le contrôle de ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milan MI - Italie), organisme notifié n° 0426.

BG Това декларация за съответствие се издава под изключителната отговорност на производителя: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Кормано МИ - Италия). Производителят декларира, че средствата за индивидуална защита (СИЗ), описани в таблицата:

- отговарят на разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/425 и на хармонизирания стандарт **EN 14387:2021**,
- са идентични със СИЗ, които са предмет на сертификат за тип ЕС № **PPE011AT2205**, издаден от ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Милано МИ - Италия), нотифициран орган № 0426,
- подлежат на процедурата, предвидена в Приложение VIII (модул D) към Регламент (ЕС) 2016/425, под контрола на ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Милано МИ - Италия), нотифициран орган № 0426.

EE Käesolev vastavusdeklaratsioon antakse tootja ainuvastutuse: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Itaalia). Tootja kinnitab, et tabelis kirjeldatud isikukaitsevahendid (IKV):

- vastavad määruse (EL) 2016/425 sätetele ja harmoniseeritud standardile **EN 14387:2021**,
- on identsed IKV-dega, mis on ELi tüübihindamise sertifikaadi nr **PPE011AT2205** objekt, mille on välja andnud ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Milano MI - Itaalia), teavitatud asutus nr 0426,
- on määruse (EL) 2016/425 lisa VIII (moodul D) kohase menetluse alusel ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Milano MI - Itaalia), teavitatud asutus nr 0426, kontrolli all.

IT La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Italia). Il fabbricante dichiara che i Dispositivi di Protezione Individuale (DPI) descritti in tabella:

- sono conformi alle disposizioni del Regolamento EU 2016/425 e alla norma armonizzata **EN 14387:2021**,
- sono identici al DPI oggetto del certificato UE di tipo n° **PPE011AT2205** rilasciato da ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milano MI - Italia), organismo notificato n° 0426,
- sono sottoposti alla procedura prevista all'Allegato VIII (modulo D) del regolamento EU 2016/425, sotto il controllo di ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milano MI - Italia), organismo notificato n° 0426.

DE Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Italien). Der Hersteller erklärt, dass die in der Tabelle beschriebene persönliche Schutzausrüstung (PSA):

- der Verordnung EU 2016/425 und dem harmonisierten **EN 14387:2021** entspricht,
- identisch zu der persönliche Schutzausrüstung (PSA) des von dem notifizierten Stelle N. 0426 (v.le Sarca, 336 - 20126 - Mailand MI - Italien) ITALCERT S.R.L., erlassenen EU-Zertifikates N. **PPE011AT2205** ist,
- das vom notifizierten Stelle N. 0426 (v.le Sarca, 336 - 20126 - Mailand MI - Italien) ITALCERT S.R.L., kontrollierten Verfahren der Verordnung 2016/425 - Anlage N. VIII (Modul D) erfüllt.

CZ Toto prohlášení o shodě je vydáno na výhradní odpovědnost výrobce: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Itálie). Výrobce prohlašuje, že osobní ochranné prostředky (OOP), popsané v tabulce:

- jsou v souladu s ustanoveními nařízení EU 2016/425 a harmonizovanou normou **EN 14387:2021**,
- jsou totožné s OOP, které jsou předmětem certifikátu EU o přezkoušení typu č. **PPE011AT2205** vydaného společností ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Milán MI - Itálie), oznámeným subjektem č. 0426,
- podléhají postupu stanovenému v příloze VIII (modul D) nařízení EU 2016/425, pod dohledem společnosti ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Milán MI - Itálie), oznámený subjekt č. 0426.

FI Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus annetaan valmistajan yksinomaisella vastuulla: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Italia). Valmistaja vakuuttaa, että taulukossa kuvatut henkilösuojaimet (PPE):

- ovat EU:n asetuksen 2016/425 säännösten ja yhdenmukaistetun standardin **EN 14387:2021** mukaisia,
- ovat identtisiä PPE:n kanssa, joka on EU-tyyppitarkastustodistuksen nro **PPE011AT2205** kohteena, jonka on myöntänyt ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Milano MI - Italia), ilmoitettu laitos nro 0426,
- ovat EU:n asetuksen 2016/425 liitteessä VIII (moduuli D) säädetyn menettelyn mukaisia ITALCERT S.R.L.:n (v.le Sarca, 336 - 20126 Milano MI - Italia), ilmoitettu laitos nro 0426, valvonnassa.

ES La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Italia). El fabricante declara que los Equipos de Protección Individual (EPI) descritos en la tabla:

- están en conformidad con las disposiciones del Reglamento UE 2016/425 y la norma armonizada **EN 14387:2021**,
- son idénticos al EPI que está sujeto al certificado de tipo UE n° **PPE011AT2205** emitido por ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milán MI - Italia), organismo notificado No. 0426,
- están sujetos al procedimiento establecido en el Anexo VIII (módulo D) del Reglamento UE 2016/425, bajo el control de ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milán MI - Italia), organismo notificado No. 0426.

NL Deze conformiteitsverklaring wordt op eigen verantwoording van de fabrikant verstrekt: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Italië). De fabrikant verklaart dat de persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM) zoals beschreven in de tabel:

- in overeenstemming is met de bepalingen van de EU-verordening 2016/425 en de geharmoniseerde norm **EN 14387:2021**,
- identiek is aan de PBM die is onderworpen aan het EU-type-certificaat nr. **PPE011AT2205** uitgegeven door ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milaan MI - Italië), aangemeld instantie nr. 0426,
- zijn onderworpen aan de procedure die is vastgesteld in bijlage VIII (Module D) van de EU-verordening 2016/425, onder de controle van ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 - Milaan MI - Italië), aangemeld instantie nr. 0426.

DK Denne overensstemmelseerklæring udstedes under eneansvaret af fabrikanten: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Cormano MI - Italien). Fabrikanten erklærer, at det personlige værnemiddel (PPE), der er beskrevet i tabellen:

- er i overensstemmelse med bestemmelserne i EU-forordning 2016/425 og den harmoniserede standard **EN 14387:2021**,
- er identisk med PPE, der er omfattet af EU-typeattest nr. **PPE011AT2205** udstedt af ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Milano MI - Italien), anmeldt organ nr. 0426,
- er underlagt proceduren i bilag VIII (modul D) til EU-forordning 2016/425, under kontrol af ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Milano MI - Italien), anmeldt organ nr. 0426.

GR Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 - 20032 - Κормάνο ΜΙ - Ιταλία). Ο κατασκευαστής δηλώνει ότι τα μέσα ατομικής προστασίας (ΜΑΠ) που περιγράφονται στον πίνακα:

- συμμορφώνονται με τις διατάξεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 και το εναρμονισμένο πρότυπο **EN 14387:2021**,
- είναι πανομοιότυπα με τα ΜΑΠ που αποτελούν αντικείμενο του πιστοποιητικού εξέτασης ΕΚ τύπου αριθ. **PPE011AT2205**, που εκδόθηκε από την ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Μιλάνο ΜΙ - Ιταλία), κοινοποιημένος οργανισμός αριθ. 0426,
- υπόκεινται στη διαδικασία που ορίζεται στο Παράρτημα VIII (ενότητα D) του Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425, υπό τον έλεγχο της ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 - 20126 Μιλάνο ΜΙ - Ιταλία), κοινοποιημένος οργανισμός αριθ. 0426.

HR Ova izjava o sukladnosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Italija). Proizvođač izjavljuje da osobna zaštitna oprema (OZO) opisana u tablici:

- udovoljava odredbama Uredbe EU 2016/425 i usklađenoj normi **EN 14387:2021**,
- identična je OZO koja je predmet EU certifikata o ispitivanju tipa br. **PPE011AT2205**, izdanog od ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milano MI – Italija), prijavljeno tijelo br. 0426,
- podliježe postupku utvrđenom u Prilogu VIII (modul D) Uredbe EU 2016/425, pod nadzorom ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milano MI – Italija), prijavljeno tijelo br. 0426.

LT Šis atitikties deklaravimas yra pateiktas tik gamintojo atsakomybe: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Italija). Gamintojas deklaruoja, kad lentelėje aprašyta asmeninė apsauginė įranga (AAP):

- atitinka Reglamento (ES) 2016/425 nuostatas ir suderintą standartą **EN 14387:2021**,
- yra identiška AAP, kuriai taikomas ES tipo sertifikatas Nr. **PPE011AT2205**, išduotas ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milan MI – Italija), notifikuota įstaiga Nr. 0426,
- yra taikoma procedūrai, nustatyta Reglamento (ES) 2016/425 VIII priede (D modulis), prižiūrint ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milan MI – Italija), notifikuota įstaiga Nr. 0426.

PL Niniejsza deklaracja zgodności została wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Włochy). Producent oświadcza, że Środki Ochrony Indywidualnej (ŚOI) opisane w tabeli:

- są zgodne z postanowieniami rozporządzenia (UE) 2016/425 oraz z normą zharmonizowaną **EN 14387:2021**,
- są identyczne ze ŚOI, które są przedmiotem certyfikatu badania typu UE nr **PPE011AT2205** wydanego przez ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Mediolan MI – Włochy), jednostka notyfikowana nr 0426,
- podlegają procedurze określonej w załączniku VIII (moduł D) do rozporządzenia (UE) 2016/425, pod nadzorem ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Mediolan MI – Włochy), jednostka notyfikowana nr 0426.

SE Denna EU-försäkran om överensstämmelse utfärdas under tillverkarens enda ansvar: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Italien). Tillverkaren intygar att den personliga skyddsutrustning (PPE) som beskrivs i tabellen:

- uppfyller bestämmelserna i förordning (EU) 2016/425 och den harmoniserade standarden **EN 14387:2021**,
- är identisk med den PPE som omfattas av EU-typintyg nr **PPE011AT2205** utfärdat av ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milano MI – Italien), anmält organ nr 0426,
- omfattas av det förfarande som anges i bilaga VIII (modul D) till förordning (EU) 2016/425, under kontroll av ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milano MI – Italien), anmält organ nr 0426.

HU Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Olaszország). A gyártó kijelenti, hogy a táblázatban leírt egyéni védőeszközök (PPE):

- megfelelnek az (EU) 2016/425 rendelet előírásainak és a harmonizált **EN 14387:2021** szabványnak,
- azonosak azzal az egyéni védőeszközzel, amely az EU-típusvizsgálati tanúsítvány tárgya, szám: **PPE011AT2205**, amelyet a ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milánó MI – Olaszország), bocsátott ki, bejelentett szervezet száma: 0426,
- az (EU) 2016/425 rendelet VIII. melléklete (D modul) szerinti eljárás hatálya alá tartoznak, az ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milánó MI – Olaszország) felügyelete alatt, bejelentett szervezet száma: 0426.

LV Šis atbilstības deklarācija ir izdota tikai uz ražotāja atbildību: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Italija). Ražotājs deklarē, ka tabulā aprakstītie individuālās aizsardzības līdzekļi (IAL):

- atbilst Regulas (ES) 2016/425 prasībām un saskaņotajam standartam **EN 14387:2021**,
- ir identiski IAL, kas ir ES tipa pārbaudes sertifikāta Nr. **PPE-011AT2205** priekšmets, ko izsniedzis ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milāna MI – Italija), paziņotā iestāde Nr. 0426,
- ir pakļauti procedūrai, kas noteikta Regulas (ES) 2016/425 pielikumā VIII (D modulis), ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milāna MI – Italija), paziņotā iestāde Nr. 0426, uzraudzībā.

PT A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Itália). O fabricante declara que o Equipamento de Proteção Individual (EPI) descrito na tabela:

- está em conformidade com as disposições do Regulamento (UE) 2016/425 e com a norma harmonizada **EN 14387:2021**,
- é idêntico ao EPI objeto do certificado de exame UE de tipo n.º **PPE011AT2205** emitido pela ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milão MI – Itália), organismo notificado n.º 0426,
- está sujeito ao procedimento previsto no Anexo VIII (módulo D) do Regulamento (UE) 2016/425, sob o controle da ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milão MI – Itália), organismo notificado n.º 0426.

SI Ta izjava o skladnosti je izdana izključno pod odgovornostjo proizvajalca: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Italija). Proizvajalec izjavlja, da osebna varovalna oprema (OVO) opisana v tabeli:

- je skladna z določbami Uredbe (EU) 2016/425 in harmoniziranim standardom **EN 14387:2021**,
- je enaka OVO, ki je predmet EU certifikata o pregledu tipa št. **PPE011AT2205**, ki ga je izdal ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milano MI – Italija), priglašeni organ št. 0426,
- je predmet postopka iz Priloge VIII (modul D) Uredbe (EU) 2016/425, pod nadzorom ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milano MI – Italija), priglašeni organ št. 0426.

IE Déantar an dearbhú comhréireachta seo a eisiúint faoi fhreagracht iomlán an mhonaróra: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – An Iodáil). Deir an monaróir go bhfuil na Trealamh Cosanta Pearsanta (PPE) a thuairiscítear sa tábla:

- ag teacht le forálacha Rialachán (AE) 2016/425 agus an caighdeán comhchuibhithe **EN 14387:2021**,
- comhionann leis an PPE atá mar ábhar deimhniú cineáil AE Uimh. **PPE011AT2205** arna eisiúint ag ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Mairland MI – An Iodáil), comhlacht fógraithe Uimh. 0426,
- faoi réir an nós imeachta atá leagtha amach i gCeangal VIII (Modúl D) den Rialachán (AE) 2016/425, faoi smacht ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Mairland MI – An Iodáil), comhlacht fógraithe Uimh. 0426.

MT Din id-dikjarazzjoni ta' konformità hija mahruga taht ir-responsabbiltà esklużiva tal-manifattur: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Italja). Il-manifattur jiddikjara li t-Tagħmir Protettiv Personali (PPE) deskritt fit-tabella:

- huwa konformi mad-dispożizzjonijiet tar-Regolament (UE) 2016/425 u l-istandard armonizzat **EN 14387:2021**,
- huwa identiku għall-PPE li hu sugġett taċ-ċertifikat tat-tip UE Nru. **PPE011AT2205** mahrug minn ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milan MI – Italja), korp notifikat Nru. 0426,
- huwa soġġett għall-proċedura stabbilita fl-Anness VIII (modulu D) tar-Regolament (UE) 2016/425, taht il-kontroll ta' ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milan MI – Italja), korp notifikat Nru. 0426.

RO Prezenta declarație de conformitate este emisă sub responsabilitatea exclusivă a producătorului: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Italia). Producătorul declară că echipamentele individuale de protecție (EIP) descrise în tabel:

- sunt conforme cu dispozițiile Regulamentului (UE) 2016/425 și cu standardul armonizat **EN 14387:2021**,
- sunt identice cu EIP care fac obiectul certificatului de examinare UE de tip nr. **PPE011AT2205**, emis de ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milano MI – Italia), organism notificat nr. 0426,
- fac obiectul procedurii prevăzute în anexa VIII (modulul D) a Regulamentului (UE) 2016/425, sub controlul ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Milano MI – Italia), organism notificat nr. 0426.

SK Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výlučnú zodpovednosť výrobcu: **BLS S.R.L.** (via dei Giovanni, 41 – 20032 – Cormano MI – Taliansko). Výrobca vyhlasuje, že osobné ochranné prostriedky (OOP) opísané v tabuľke:

- sú v súlade s ustanoveniami nariadenia (EÚ) 2016/425 a harmonizovanej normy **EN 14387:2021**,
- sú identické s OOP, ktoré sú predmetom certifikátu EÚ preskúšania typu č. **PPE011AT2205** vydaného spoločnosťou ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Miláno MI – Taliansko), notifikovaný orgán č. 0426,
- podliehajú postupu uvedenému v prílohe VIII (modul D) nariadenia (EÚ) 2016/425, pod dohľadom spoločnosti ITALCERT S.R.L. (v.le Sarca, 336 – 20126 Miláno MI – Taliansko), notifikovaný orgán č. 0426.

[EN] EU CONFORMITY DECLARATION / [IT] DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ / [ES] DECLARACION DE CONFORMIDAD UE
[FR] DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE / [DE] EU KONFORMITÄTSERLÄRUNG / [NL] EU CONFORMITEITSVERKLARING



[BG] ДЕКЛАРАЦИЯ НА ЕС ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ / [CZ] EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ / [DK] EU-OVERENSSTEMMELSESESKLÆRING / [EE] ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON
[FI] EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS / [GR] ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ / [HR] EU IZJAVA O SUKLADNOSTI / [HU] EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT
[IE] DEARBHÚ COMHRÉIRE AN AE / [LT] ES ATITIKTIES DEKLARACIJA / [LV] ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA / [MT] DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ TAL-UE
[PL] DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE / [PT] DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE DA UE / [RO] DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE / [SE] EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
[SI] EU-IZJAVA O SKLADNOSTI / [SK] EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

[EN] MODEL / [IT] MODELLO / [ES] MODELO [FR] MODÈLE / [DE] MODELL / [NL] MODELNAAM	[EN] CLASSIFICATION / [IT] CLASSIFICAZIONE [ES] CLASIFICACIÓN / [FR] CLASSIFICATION [DE] KLASIFIZIERUNG / [NL] CLASSIFICATIE	[EN] CATEGORY / [IT] CATEGORIA / [ES] CATEGORÍA [FR] CATÉGORIE / [DE] KATEGORIE / [NL] CATEGORIE
[BG] МОДЕЛ / [CZ] MODEL / [DK] MODEL / [EE] MUDEL / [FI] MALLI [GR] ΜΟΝΤΕΛΟ / [HR] MODEL / [HU] MODELL / [IE] MÚNLA / [LT] MODELIS [LV] MODELIS / [MT] MUDELL / [PL] MODEL / [PT] MODELO / [RO] MODEL [SE] MODELL / [SI] MODEL / [SK] MODEL	[BG] КЛАСИФИКАЦИЯ / [CZ] KLASIFIKACE / [DK] KLASIFICERING [EE] KLASIFIKATSIOON / [FI] LUOKITUS / [GR] ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗ [HR] KLASIFIKACIJA / [HU] OSZTÁLYOZÁS / [IE] AICMIÚ [LT] KLASIFIKACIJA / [LV] KLASIFIKĀCIJA / [MT] KLASIFIKAZZJONI [PL] KLASYFIKACJA / [PT] CLASSIFICAÇÃO / [RO] CLASIFICARE [SE] KLASIFICERING / [SI] KLASIFIKACIJA / [SK] KLASIFIKÁCIA	[BG] КАТЕГОРИЯ / [CZ] KATEGORIE / [DK] KATEGORI / [EE] KATEGORIA [FI] LUOKKA / [GR] ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ / [HR] KATEGORIJA / [HU] KATEGÓRIA [IE] CATAGÓIR / [LT] KATEGORIJA / [LV] KATEGORIJA / [MT] KATEGORIJA [PL] KATEGORIA / [PT] CATEGORIA / [RO] CATEGORIE / [SE] KATEGORI [SI] KATEGORIJA / [SK] KATEGÓRIA
212 AX 412 AX	AX	[EN] Filters [IT] Filtri [ES] Filtros [FR] Filtres [DE] Filter [NL] Filters [BG] Филтри [CZ] Filtry [DK] Filtre [EE] Filtrid [FI] Suodattimet [GR] Φίλτρα [HR] Filtri [HU] Szűrők [IE] Scagairí [LT] Filtrai [LV] Filtri [MT] Filtri [PL] Filtry [PT] Filtros [RO] Filtre [SE] Filter [SI] Filtri [SK] Filtre
225 AXP3 R	AXP3 R	

Cormano, 04/09/25

Luciano Zani

Chairman / Presidente / Presidente / Président / Vorsitzende / Voorzitter /
Председател / Prezident / Formand / President / Puheenjohtaja / Πρόεδρος /
Predsjednik / Elnök / Uachtarán / Prezidentas / Prezidents / President /
Prezydent / Presidente / Preşedinte / Ordförande / Predsednik / Prezident /